

S M E G

PBF01-KİŞİSEL BLENDER

**PBF01 Serisi Tüm Kişisel Blender
Modelleri**

Kullanım Kılavuzu

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kişisel Blender

Kullanım Kılavuzu

Mini Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Stand Mikser

Kullanım Talimatı

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Mikser

Kullanım Kılavuzu

Mini Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

Kullanım Talimatı

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

Kullanım Kılavuzu

Kompakt Blender

دليل التعليمات

بصخش طالخ



**Önemli kullanıcı bilgileri, Important information for the user,
Informations importantes pour l'utilisateur, Wichtige Informationen
kullanıcı için, kullanıcının için önemli bilgiler, Information
importante pentru utilizator, Informações importantes**

kullanıcı için, Kullanıcının için önemli bilgiler, Viktig information för användaren,

**Kullanıcı için önemli bilgiler, Viktig information
kullanıcı için, Kullanıcıya yönelik önemli bilgiler, Tärkeittä
tietoja käyttäjälle, Viktig information for brukere, معلومات هامة للمستخدم**

**! Uyarılar / Tavsiyeler / Uyarılar / İşaretler / Uyarılar / Uyarılar / Uyarılar / Varningar
/ Меры предосторожности / Uyarılar / Ostrzeżenia / Varoitukset / Advarsler /
تحذيرات**

**📖 Açıklama / Description / Description / Beschreibung / Beschrijving /
Descripción / Descrição / Beskrivning / Описание / Beskrivelse / Opis / Kuvaus /
Bekrivelse / الوصف**

**🔧 Kullanım / Use / Utilisation / Gebrauch / Gebruik / Uso / Utilização /
Användning / Использование / Anvendelse / Użytkowanie / Käyttö / Bruk /
الاستعمال**

**🧼 Temizlik ve bakım / Cleaning and care / Nettoyage et entretien / Reinigung und Wartung /
Reiniging en onderhoud / Limpieza y mantenimiento / Limpeza e manutenção / Rengöring
och underhåll / Чистка и техническое обслуживание / Rengøring og vedligeholdelse /
Czyszczenie i konserwacja / Puhdistus ja hoito / Rengöring og vedlikehold /
التنظيف و الصيانة**

**! Güvenlik talimatları / Safety instructions / Consignes de sécurité / Sicherheitshinweise /
Veiligheidswaarschuwingen / Advertencia de seguridad / Advertências de segurança /
Säkerhetsvarning / Güvenlik uyarısı / Sikkerhedsanvisninger / Ostrzeżenia dotyczące
bezpieczeństwa / Turvallisuuteen liittyvät varoitukset / Sikkerhedsadvarsler /
تحذير للسلامة**

**i Bilgi / Information / Information / Information / Informatie / Información /
Informação / Information / Информация / Information / Informacja / Tietoa /
Informasjon / معلومات**

**📝 Tavsiye / Advice / Conseil / Empfehlungen / Aanbeveling / Sugerencia /
Sugestões / Råd / Рекомендация / Forslag / Porada / Neuvo / Forslag /
اقتراحات**



My SMEG Yardım portalına hızlı erişim için QR kodunu tara My Smeg Assistant portalı için QR kodunu tara My SMEG Yardım portalına hızlı erişim için QR kodunu tara My SMEG Assistant portalına hızlı erişim için QR kodunu tara My SMEG Yardım portalına hızlı erişim için QR kodunu tara My SMEG Assistant portalı için hızlı erişim sağlayan QR kodunu tarayın Porta My SMEG Yardım portalına hızlı erişim için QR kodunu tarayın QR kodu ile My Smeg Assistant portalına hızlı erişim için tarayın Portalu My Smeg Assistant için QR kodu ile hızlı erişim için tara QR-kodet for snabb adgang til My Smeg Assistant-portalen QR-koden for snabbt adgang til My Smeg Assistant-portalen Skan QR-koden för snabb tillgång till My Smeg Assistant-portalen Skan QR-koden för snabb åtkomst till portalen My Smeg Assistant

Sayın Müşterimiz, satın almanız için içtenlikle teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü belirgin bir estetik araştırmayı, yenilikçi teknik tasarımla birleştirir. Bu ürünler, seri içindeki diğer ürünlerle uyumludur ve mobilya ve tasarım öğeleri oluşturabilir. Beyaz eşyasının işlevlerinden tam olarak yararlanmanızı diler, en içten saygılarımızı sunarız.

Sayın Müşteri, ürünlerimizden birini satın aldığınız için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü ikonik bir tarzı yenilikçi teknik çözümlerle birleştirir. Aralığımızdaki diğer ürünlerle mükemmel uyum sağlar ve mutfağınızda tek başına bir tasarım objesi olarak da aynı şekilde iyi performans gösterir. Yeni cihazınızı kullanmaktan keyif almanızı dileriz! Saygılarımızla.

Değerli Müşterimiz, satın almanız için çok teşekkür ederiz. Ürünlerimiz, yenilikçi teknik bir tasarımla güçlü bir estetik arayışı bir araya getirdikleri için benzersizdir. Seri içindeki diğer ürünlerle uyumludurlar ve mobilya ve tasarım öğeleri oluşturabilirler. Yeni ev aletinizin işlevlerini tam olarak takdir edebilmenizi umarak, en iyi dileklerinizi sunarız.

Sayın Müşterimiz, satın almanız için en içten teşekkürlerimizi sunarız. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü bunların içinde özenli bir tasarım araştırması ve yenilikçi teknik planlama birleşir. Seri içindeki diğer ürünlerle uyumlu olarak birleştirilebilir ve sıra dışı döşeme ve tasarım objeleri oluşturur. Yeni ev aletinizi tam anlamıyla takdir edeceğinizi umar, saygılarımızı sunarız.

Değerli Müşteri, satın almanız için içten teşekkürler. Ürünlerimiz, estetiği yenilikçi teknik tasarımla birleştirdikleri için benzersizdir. Ürünler, serideki diğer ürünlerle mükemmel bir şekilde birleştirilebilir ve mobilya ile tasarım öğeleri olarak kullanılabilir. Yeni ev aletinizin keyfini sonuna kadar çıkaracağınızı umarız. Saygılarımızla

Değerli Müşteri, satın almanız için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü dikkat çekici bir estetik arayışı yenilikçi teknik bir tasarımla birleştirir. Serideki diğer ürünlerle bir araya getirilebilir ve dekorasyon ile tasarım öğeleri olarak kullanılabilir. Yeni ev aletinizin keyfini tam olarak çıkarabilmenizi dileriz. En içten selamlarımızı sunarız.

Değerli Müşteri, satın almanız için çok teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü güçlü bir estetik arayışı yenilikçi teknik bir çizimle birleştirir. Seri içindeki diğer ürünlerle uyumludurlar ve dekorasyon ile tasarım öğeleri oluşturabilirler. Ev aletinizin sunduğu işlevlerden tamamen yararlanabilmenizi umarak size en iyi dileklerinizi iletiyoruz.

En iyi müşteri, satın almanız için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü estetik bir yenilikçiliği yenilikçi teknolojiyle birleştirir. Ürünlerimiz aynı serideki diğer ürünlerle uyumludur ve ev iç dekorasyonunda, evinizde özel bir stil hissi yaratmak için kullanılabilir. Ev aletinizin işlevlerini tamamen takdir edeceğinizi umarız. En iyi dileklerimizle.

Sayın satın alan! Satın almanız için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü mükemmel bir tasarımı ve ileri teknik çözümleri bir araya getirir. Ayrıca bu serideki diğer ürünlerle bir araya getirilebilir ve iç mekân ile tasarım için şık öğeler haline gelebilir. Ev aletinizin sunduğu işlevsel özellikleri tam olarak değerlendireceğinizi umarız. En iyi dileklerimizle.

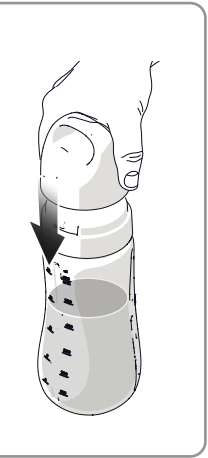
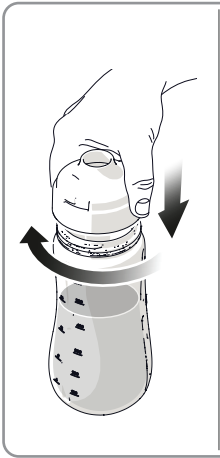
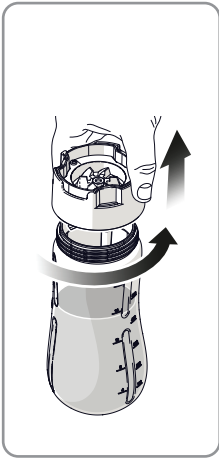
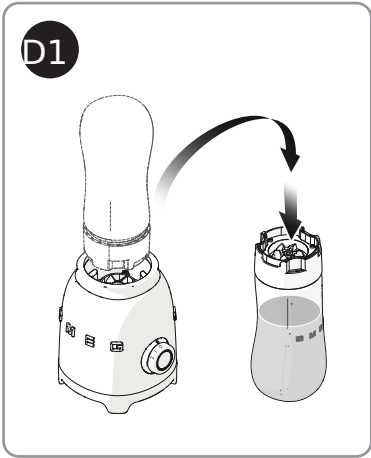
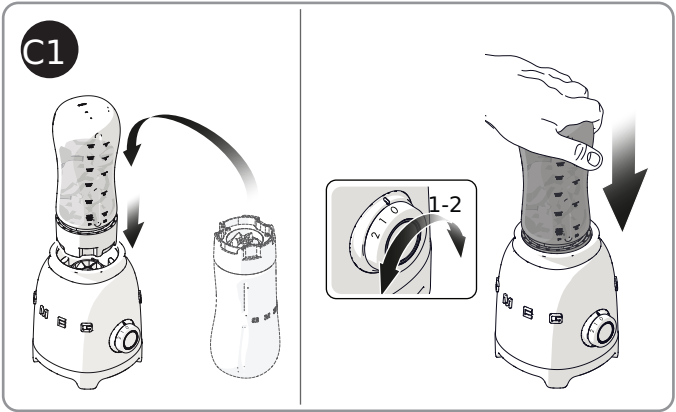
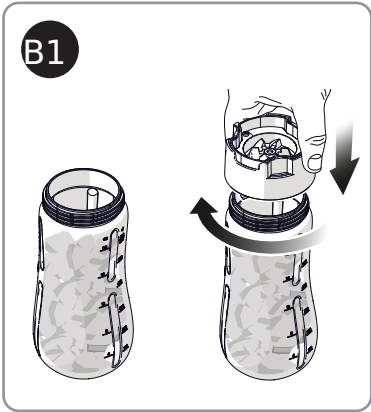
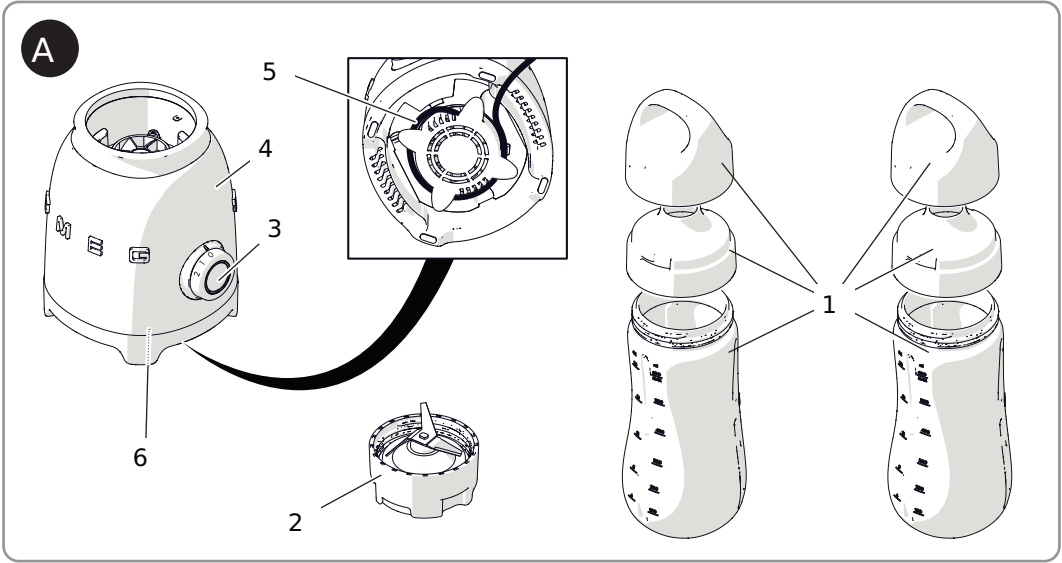
Sayın Müşteri, satın almanız için çok teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü estetik araştırmayı yenilikçi teknik tasarımla birleştirir. Serideki diğer ürünlerle mükemmel uyum sağlar ve tek başına bir tasarım mobilyası olarak da öne çıkabilir. Beyaz eşyasının işlevselliğini takdir edeceğinizi umuyor, en iyi dileklerinizi iletiyoruz.

Sayın Müşteri, satın almanız için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü yoğun bir estetik araştırmayı yenilikçi bir teknik tasarımla birleştirir. Seri içindeki diğer ürünlerle uyumludurlar ve donanım ile dekorasyon öğeleri oluşturabilirler. Bu cihazın işlevlerinden tam olarak faydalanabileceğinizi umarız. Samimi selamlarımızla.

Arvoisa Asiakas, hankintasi johdosta kiitämme sinua. Tuotteemme ovat ainutlaatuisia, koska niissä yhdistyvät esteettisyys ja innovatiivinen tekninen suunnittelu. Ne sopivat yhteen valikoimamme muiden tuotteiden kanssa samalla sisustus- ja design-tuotteina. Toivomme, että voit nauttia täysin kodinkoneesi toiminnoista. Sydämellisin terveisin.

Değerli müşteri. Ürünlerimizden birini satın almayı tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz. Ürünlerimiz benzersizdir; çünkü estetik arayışını yenilikçi teknik tasarımla birleştirir. Kendi ürün yelpazemizdeki diğer ürünlerle uyumludurlar ve hem mobilya hem de tasarım ürünü olarak işlev görebilirler. Ev aletinizden tam verim almanızı diler, en iyi dileklerinizi iletiriz.

تحتفظ جهة التصنيع بحقها في إجراء أية تغييرات تراها ضرورية لتحسين منتجاتها دون إخطار مسبق. لذا، تعتبر الرسوم التوضيحية والأوصاف الواردة في هذا الدليل غير ملزمة ولكنها إرشادية فقط.



1 Talimatlar

Bu kullanıcı kılavuzu cihazın ayrılmaz bir parçasıdır ve cihazın tüm çalışma ömrü boyunca tamamen saklanmalı ve kullanıcının erişebileceği yerde bulundurulmalıdır.

1.1 Amaçlanan kullanım

- Güvenlik talimatlarına uymamak veya kullanıcı kılavuzunu okumamak cihazın hatalı kullanılmasına ve kişisel yaralanmaya yol açabilir.
- Cihaz sadece tasarlandığı amaçlar için kullanılmalıdır. Şişelerle birlikte kullanıldığında cihaz, içecekler, meyve suları ve smoothie hazırlamak için çeşitli malzemeleri doğrayabilir, karıştırabilir ve emülsifiye edebilir.
- Cihaz harici zamanlayıcılar veya uzaktan kumanda sistemleriyle çalışacak şekilde tasarlanmamıştır.
- Cihazı sadece iç mekanda kullanın.
- Bu cihaz ev kullanımı ve benzeri uygulamalar için tasarlanmıştır:
 - Mağazalarda, ofislerde ve diğer çalışma ortamlarındaki personel için ayrılmış mutfak alanlarında;
 - Pansiyon ve çiftlik konaklama yerlerinde;
 - Oteller, moteller ve diğer konaklama benzeri ortamlarda konuklar tarafından.
- Restoranlar, kahve barları ve kahve dükkanları gibi diğer kullanımlar uygunsuz olarak kabul edilir.

1.2 Genel güvenlik talimatları

Cihazı güvenli bir şekilde kullanabilmek için tüm güvenlik talimatlarına uyun:

- Cihazı kullanmadan önce bu kullanıcı kılavuzunu dikkatlice okuyun.
- Cihaz çalışırken gözetimsiz bırakmayın.
- Güç kablosu veya fiş hasarlıysa veya cihaz düşmüşse veya herhangi bir şekilde hasar görmüşse cihazı kullanmayın.
- Güç kablosu hasarlıysa değiştirme için derhal teknik destek ile iletişime geçin.
- Olası kazaları önlemek için kablo kısıdır. Uzatma kablosu kullanmayın.
- Kablonun keskin kenarlarla temas etmesini önleyin.
- Güç prizinden fişini çekmek için klemeye çalışmayın.
- Cihazı açık alevli ocaklar veya elektrikli ocaklar üstüne veya yakınına, fırın içinde veya diğer ısı kaynaklarının yakınına koymayın.
- Cihaza kendi başınıza onarım yapmaya çalışma: arızalarda yalnızca nitelikli bir teknisyen tarafından onarılmalıdır.
- Cihazı değiştirmeyin.
- Bir yangını suyla söndürmeye çalışmayın: cihazı kapatıp fişi prizden çekin ve alevleri bir yangın battaniyesi veya uygun bir örtüyle boğmaya çalışın.
- Cihaz çalışırken hareketli parçalarına dokunmayın. Kişisel yaralanmayı ve/veya cihazın zarar görmesini önlemek için çalışırken elleri, saç, kıyafeti ve aletleri hareketli parçalardan uzak tutun.



Talimatlar

1.3 Dikkat

• Şişeyi kullanırken ve boşaltırken ayrıca temizlerken dikkatli olunmalıdır.

• Şişe ve bıçak montajının doğru şekilde sabitlendiğinden emin olun.

• Şişeyi aşırı doldurmayın (maks. 600 ml).

• Bıçaklar keskin: kesme tehlikesi! Ellerinizi asla bıçaklara değdirmeyin.

• Bıçak montajını, çıkarmayı ve temizlemeyi çok dikkatli yapın.

• Şişe monte edilmeden blenderi çalıştırmayın.

• Aksesuarları değiştirmeden veya kullanımda hareket eden parçalara yaklaşımadan önce cihazı kapatın ve güç kaynağından ayırın.

• Kullanılmadığında, gözetimsiz bırakıldığında veya arızalı olduğunda her zaman cihazı güç kaynağından ayırın.

• Bileşenleri takmadan veya çıkarmadan önce her zaman cihazı güç kaynağından ayırın.

• Cihazı temizlemeden önce her zaman güç kaynağından ayırın ve soğumasını bekleyin.

• Cihazı başlatmadan önce şişenin bıçak montajına güvenli şekilde sabitlendiğinden emin olun.

• Başka üreticilere ait parçalar veya aksesuarlarla blenderi kullanmayın.

• Sadece orijinal yedek parçaları kullanın. Üretici tarafından onaylanmayan yedek parçaların kullanımı yangınlar, elektrik çarpması veya kişisel yaralanmaya neden olabilir.

• Blenderi yalnızca düz ve kuru yüzeylere koyun.

• Şişe boşken blenderi çalıştırmayın.

• Blenderi depolama bölümü olarak kullanmayın. Kullanılmadığında şişeyi boş tutun.

• Sıcak sıvılar şişeye dökülmeden önce oda sıcaklığına soğumalıdır.

• Şişeyi temizlemek veya kalıntıları çıkarmak için sert deterjanlar veya sivri nesneler kullanmayın.

• Bu cihaz, fiziksel ve zihinsel kapasitesi sınırlı olan kişiler veya yeterli deneyim ve bilgiye sahip olmayan kişiler tarafından, güvenliğinden sorumlu olan yetişkinler tarafından gözetim altında veya talimatlandırılmadığı sürece kullanılamaz.

• Bu cihaz çocuklar tarafından kullanılmamalıdır. Cihazı ve güç kablosunu çocukların ulaşamayacağı yerde tutun.

• Çocukların cihazla oynamamalarını sağlamak için gözetim altında tutulmaları gerekir.

• Cihazın temizliğine ilişkin talimatlar “4 Temizlik ve bakım” bölümünde verilmiştir.

• UYARI: Yanlış kullanım nedeniyle potansiyel yaralanma.

• Sıcak sıvı blendera dökülürse ani buharlaşma nedeniyle cihazdan dışarı fışkırtabilir, dikkatli olun.

• UYARI: Termal kesici yanlışlıkla sıfırlanarak tehlike oluşmaması için bu cihaz, zamanlayıcı gibi dış bir anahtarlama cihazı üzerinden tedarik edilmemeli veya elektrik şirketi tarafından düzenli olarak açılıp kapatılan bir devreye bağlı olmamalıdır.

Kapatma/bekleme modunda enerji tüketimi hakkında bilgi

Kapatma/bekleme modunda cihazın enerji tüketimiyle ilgili teknik veriler, ilgili ürünün sayfası altında www.smeg.com adresinde bulunabilir.

Nominal güç: 220-240VAC 50-60Hz 300W

1.4 Cihazı bağlama

Güç kaynağının voltajı ve frekansı, cihazın altındaki veri plakasında belirtildiği gibi olduğundan emin olun.

Cihazın fişi prize uymazsa değiştirme için Teknik Destek servisine başvurun.

1.5 Üretici sorumluluğu

Üretici, şu nedenlerden doğan yaralanma veya mülkiyet zararları için sorumlu değildir:

- Cihazı öngörüldüğü şekilde kullanmamak;
- Kullanım kılavuzunu okumamış olmak;
- Cihazın herhangi bir parçasına müdahale etmek;
- Orijinal olmayan yedek parçaların kullanılması;
- Güvenlik talimatlarına uyulmaması.



Lütfen bu talimatları dikkatli tutun. Cihaz başkalarına geçerse, bu talimat kitabı da onlara verilmelidir.

1.6 Atıklar



Bu cihaz diğer çöplerden ayrı olarak bertaraf edilmelidir (Yönerge 2012/19/AB).

- Cihaz, mevcut Avrupa yönergelerine uygun olarak sağlığa ve çevreye tehlikeli kabul edilmesini sağlayacak miktarda madde içermez.
- Eski cihazlar evsel çöpe gitmemelidir! Mevcut mevzuata uymak için, kullanıma ömrünün sonuna gelen eski cihazlar sıralanabilecek bir bertaraf tesisine götürülmelidir. İlgili yerel makamlar veya onların atık bertaraf operatörleri daha fazla bilgi sağlayabilir.
- Ambalaj malzemelerini uygun bir bertaraf tesisine atın.

Bu talimatlar Smeg web sitesinden indirilebilir “www.smeg.com”.



2 Ürün açıklaması (Şekil A) 3 Kullanım

- 1) Kapak ve kapağı olan 2 adet 600 ml şişe
- 2) Şişe bıçak montajı
- 3) Kontrol düğmesi
- 4) Motor tabanı
- 5) Entegre kablo sarıcı
- 6) Tanıtım plakası

2.1 Tanıtım plakası

Tanıtım plakası cihazın teknik verilerini, seri numarasını ve marka adını taşır. Herhangi bir nedenle tanıtım plakası çıkarılmamalıdır.

2.2 Parçaların açıklaması

2 adet 600 ml şişe, damlatmaz kapak ve kapaklı Silikon conta ile kapak, uçlu ve kapaklı BPA içermeyen Tritan™ Renew şişeler.

Şişe bıçak montajı

Lezzetli smoothie, milkshake, kokteyl vb. hazırlamak için paslanmaz çelik bıçak montajı.



Keskin bıçaklar
Kesik tehlikesi

- Bıçaklara asla elle dokunmayın.



Gıdalarla temas için tasarlanan aksesuarlar mevcut mevzuata uygun malzemelerden üretilmiştir.



Elektrik çarpması tehlikesi:

- Topraklı 3 pimli bir prize takın.
- Toprak iğnesini çıkarmayın.
- Adaptör kullanmayın.
- Uzatma kablosu kullanmayın.
- Bu talimatlara uyulmaması ölüm, yangın veya elektrik çarpmasına yol açabilir.

3.1 İlk kullanımdan önce

- Blender üzerindeki tüm çıkartma ve etiketleri çıkarın ve motor tabanını nemli bir bezle temizleyin.
- Şişeyi blenderden çıkarın.
- İyice yıkayın ve kurulayın (bakınız bölüm "4 Temizlik ve bakım").



Ani başlama tehlikesi:

Şişeyi takmadan önce blenderin prize takılı olmadığından emin olun.



3.2 Şişenin nasıl kullanılacağı (Şekil B1-C1-D1)

- Şişeye malzemeleri (1) koyun, maksimum kapasite olan 600 ml'yi aşmamasına dikkat edin (Şekil B1).
- Cihaz en fazla 240 g havuç ve 360 ml su ile çalışır.



Sıcak sıvılar şişeye dökmeden önce oda sıcaklığına kadar soğumalarını sağlayın.



En iyi sonuçlar için aşağıdakileri öneririz:

- önce sert malzemeleri, sonra yumuşak olanları ve sonra sıvıları ekleyin;
- sert malzemelerin maksimum boyutunun 1 cm x 1 cm olduğundan emin olun;
- sıvı kısmı, katı kısmın en az %50'si olmalıdır;
- sıvı bileşenlerle birlikte en fazla 4 buz küpü ekleyin (yaklaşık 15 g her biri). KURU malzemelere eklemeyin.

- Bıçak desteğini (2) saat yönünde çevirerek şişeye sabitleyin. Sıkıca sabitlediğinizden emin olun (Şekil B1).



Uyarı

- Bıçaklar ve ek parçalar keskin olduğundan çok dikkatli olun.

- Blenderin tabanını yatay düz bir zemine koyun. Güç kaynağına takın.

- Şişeyi ters çevirin (1) ve motor tabanına (4) yaslayın (Şekil C1).

- Gerekli hızı seçmek için kontrol düğmesi (3) kullanın, elde etmek istediğiniz sonuca göre 1 veya 2 (Şekil C1).

- Aleti başlatmak için şişeyi nazikçe aşağı itin. Şişe serbest bırakılana kadar LED halkı sabit yanacaktır (Şekil C1).

- Blenderi durdurmak için şişeyi bırakın (1). Ürün durur ve LED söner.



Şişe doğru konumlandırılmadıysa blender çalışmaz.



Uyarı

- Çalışma sırasında şişeyi sallamayın.



Önemli

- Blender bir seferde en fazla 60 saniye kullanılabilir. Tekrar kullanmadan önce 60 saniye bekleyin.



Uyarı

- Motor durursa, hemen blenderi kapatın, güç kaynağından çıkarın ve en az 10 dakika bekleyerek soğumasını sağlayın.



Kullan

- Blendirme tamamlandıktan sonra ve bıçaklar dönmesini durdurduğunda, kontrol düğmesini (3) "0" konumuna getiriniz.

- Şişeyi (1) motor tabanından (4) çıkarın ve başını aşağıya çevirin. Bıçak montajını (2) saat yönünün tersine çevirerek çıkarın (Şekil D1).

- Şişenin kapağını vidalayın ve kapağı (Şekil D1) takınız.



Güvenlik kilit sistemi

Blendir, şişe çıkarıldığında otomatik olarak çalışmayı durduran bir güvenlik kilit sistemi ile donatılmıştır. Ayrıca motorda aşırı ısınma durumunda açılan motor güvenlik kesiciyle donatılmıştır.

3.3 Öneriler ve genel tavsiyeler

- Karıştırılacak yiyeceklerden sert parçaları çıkarınız (ör. meyvenin çekirdekleri veya taşları, etin kemikleri vb.).

- Yemek artıklarının şişe içinde veya bıçak montajında çok uzun süre kurumasına izin vermeyiniz, çünkü bunlar çıkarılması çok zor olabilir. Bu nedenle kullanımdan sonra hemen temizlemenizi öneririz (bkz bölüm 4 Temizlik ve bakım).

- Havuç gibi bazı yiyecekler şişeyi lekeleyebilir. Bu nedenle kullanımdan sonra hemen temizlemenizi öneririz (bkz bölüm 4 Temizlik ve bakım).



4 Temizlik ve bakım



Yanlış kullanımlarda. Yüzeylerin zarar görme riski:

- Cihazı temizlemek için buhar jetleri kullanmayın.
- Alüminyum kaplamalı kısımlar (anodize, nikel veya krom kaplamalı) üzerine klor, amonyak veya çamaşır suyu içeren temizleyiciler kullanmayın.
- Aşındırıcı veya aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın (ör. toz ürünler, lekeyin gidericiler ve metal paspasları).
- Pürüzlü veya aşındırıcı malzemeler ile keskin metal kazıyıcılar kullanmayın.

4.1 Motor tabanının temizliği

Blender motor tabanının dış yüzeyini iyi durumda tutmak için kullanımdan sonra düzenli olarak temizlenmelidir. İlk olarak cihazı soğumasını bekleyin. Ilık suyla nemli ve yumuşak bir bez ile hafif deterjan kullanın.

4.2 Bileşenlerin temizliği

Temizliği kolaylaştırmak için bileşenleri kullanımdan hemen sonra temizlemenizi öneririz.

- Şişe bıçak takımı (2) hariç tüm bileşenler bulaşık makinesinde yıkanabilir.
- Alternatif olarak, bileşenleri ılık su ve nötr deterjan kullanarak elde yıkayın.
- Bileşenleri kaldırmadan önce iyice kurulayın.

Eğer ... ise ne yapılmalı...

Sorun	Neden	Çözüm
Motor çalışmayacak.	Motor aşırı ısındı.	Blenderın fişini çekin ve motorun soğumasını bekleyin.
	Fiş düzgün şekilde prize takılmamış.	Fiş içine takın priz. Adaptör veya uzatma kullanmayın. Evin ana sigortasının açık olduğunu kontrol edin.
	Kablo arızalı.	Kabloyu değiştirin Yetkili Servis Merkezi tarafından.
	Güç yokluğu.	Evin ana sigortasının açık olduğunu kontrol edin.
	Şişe sıkıca vidalanmamış.	Şişenin konumunu kontrol edin bottle.
	Motor kontrolü sıfır konumunda.	İki hızdan birini seçin .
Blender titreşiyor.	Blender sabit bir yüzeyde sabit bir yüzeye yerleştirin.	Blenderı düz, .
	Kaymaz kauçuk ayaklar aşınmış.	Yetkili Servis Merkezinde de değiştirin.
	Hız çok yüksek veya yükü aşırı olmadığından emin olun.	Daha düşük bir hız ayarlayın ve şişenin aşın doldurulmadığından emin olun.

Ne yapmalı ...

Problem	Neden	Çözüm
Çırpıcı çalışırken durur ve beyaz LED yanıp söner.	Bıçaklar kilitli olabilir ve serbest bırakılabilir. tıkanmış.	bir spatula kullanılarak.



Sorun çözülmediyse veya başka bir tür arıza oluşursa yerel teknik destek merkezinizle iletişime geçin.

İmalatçı, kendi ürünlerinin geliştirilmesi için gerekli gördüğü her türlü değişikliği önceden bildirimde bulunmadan yapma hakkını saklı tutar. Bu kılavuzda yer alan resimler ve açıklamalar bu nedenle bağlayıcı değildir ve yalnızca gösterge niteliğindedir.

Üretici, ürünlerinin geliştirilmesi için gerekli gördüğü her türlü değişikliği önceden haber vermeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kılavuzda yer alan resimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca bilgilendirme amaçlıdır.

Üretici, ürünlerinin iyileştirilmesi için faydalı gördüğü her türlü değişikliği önceden haber vermeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu kılavuzda yer alan resimler ve açıklamalar bu nedenle bağlayıcı değildir ve yalnızca gösterge niteliğindedir.

Üretici, ürünlerini geliştirmek için faydalı gördüğü her türlü değişikliği önceden bildirimde bulunmaksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kullanım kılavuzunda yer alan çizimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca örnek teşkil etmek içindir.

Üretici, ürünlerini geliştirmek için gerekli gördüğü tüm değişiklikleri önceden uyarmaksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu kılavuzda bulunan görseller ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca gösterge niteliğindedir.

Üretici, kendi ürünlerinin geliştirilmesi için faydalı gördüğü tüm değişiklikleri önceden bildirmeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu kılavuzda yer alan görseller ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca gösterge niteliğindedir.

Üretici, ilgili ürünlerin geliştirilmesini hedefleyen her türlü değişikliği önceden haber vermeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kılavuzda yer alan çizimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca gösterge niteliğindedir.

Üretici, kendi ürünlerini geliştirmek için gerekli olduğu düşünülen tüm değişiklikleri önceden bildirmeksizin uygulama hakkını saklı tutar. Bu nedenle ilgili kılavuzda bulunan çizimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir; yalnızca bilgilendirme amaçlıdır.

Üretilen ürünlerin geliştirilmesi için üretici, uygun gördüğü her türlü değişikliği önceden haber vermeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu kılavuzda yer alan çizimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca bilgilendirme amaçlıdır.

Üretici, kendi ürünlerini geliştirmek için faydalı olduğu düşünülen tüm değişiklikleri önceden bildirimde bulunmadan yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kılavuzdaki çizimler ve açıklamalar yalnızca yol gösterici niteliktedir ve bağlayıcı değildir.

Üretici, ürünlerini geliştirmek amacıyla uygun gördüğü her türlü değişikliği önceden haber vermeksizin yapma hakkını saklı tutar. Bu talimatta yer alan çizimler ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca bilgilendirme amaçlıdır.

Üretici, önceden bildirimde bulunmaksizin, talimatlarda gerekli gördüğü her türlü değişikliği yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kılavuzda yer alan resimler ve çizimler bağlayıcı değildir; yalnızca gösterge niteliğinde sunulmuştur.

Üretici, teknik gelişmeler nedeniyle ürünlerinde önceden haber vermeksizin değişiklik yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle bu kullanım talimatındaki görseller ve açıklamalar bağlayıcı değildir ve yalnızca yol gösterici olarak değerlendirilmelidir.

عمليلنا العزيز، شكرًا لك على شراء أحد أجهزتنا. تعد منتجاتنا فريدة لأنها تجمع بين الأسلوب المميز والطور التقنية المبتكرة. وهي تتناسب تمامًا مع المنتجات الأخرى في مجموعتنا وتعمل بنفس القدر كتصميمات قائمة بذاتها في مطبخك. نأمل أن تستمتع باستخدام هذا الجهاز الجديد! وتفضلوا بقبول وافر الاحترام والتقدير.